山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

前菜　Appetizer　前菜

日本枝豆	Boiled Edamame Bean 枝豆塩茹で	80
醋拌海藻	Vinegar Mozuku Seaweed もずく酢	100
日式烧蛋卷	Grilled Egg Roll 出汁巻	108
唐扬炸富山白虾配沙丁鱼片	Deep Fried White Shrimp and Sardine Sheet 富山県産　白海老から揚げとたたみいわし	160
唐扬炸北海道章鱼	Deep Fried Hokkaido Giant Pacific Octopus 北海道産　水蛸のから揚げ	160
味醂鱼干	Mirin Dried Fish 味醂干し	180
北海道蟹肉豆腐沙律	Hokkaido Crab Meat and Tofu Salad with Sesame Dressing 北海道産　蟹と豆腐のサラダ　胡麻ダレ	350
蛤蜊土瓶蒸汤	Clear Fish Soup with Clam Served in Dobin Teapot 蛤の土瓶蒸し	280

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

刺身　Sashimi　お造り

牡丹虾	Botan Shrimp 牡丹海老	150
乌贼	Squid いか	380
吞拿鱼	Bluefin Lean Tuna 鮪赤身	450
海胆	Sea Urchin 雲丹	580
吞拿鱼中腹	Bluefin Tuna Medium Belly マグロ中トロ	980
吞拿鱼大腹	Bluefin Tuna Fatty Belly マグロ大トロ	1,280
爱知白象拔蚌	White Geoduck from Aichi 愛知県産　活け白ミル貝	Market Price 时价　398〜
北海道北寄贝	Surf Clam from Hokkaido 北海道産　活け北寄貝	Market Price 时价　300〜
北海道响螺	Whelk from Hokkaido 北海道産　活け真つぶ貝	Market Price 时价　780〜
竹　三拼/五拼	Take Assorted Sashimi　3 Kinds / 5 Kinds 竹　お造り　3 種/5 種盛り	580 / 880
松　三拼/五拼	Matsu Premium Assorted Sashimi　3 Kinds / 5 Kinds 松　お造り　3 種/5 種盛り	980 / 1,280

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

烧物　Grilled Dish　焼き物

西京味噌烤鱼	Grilled Seasonal Fish with Marinated Miso Paste 季節鮮魚の西京漬け焼き	380
爱知鳗鱼蒲烧或白烧	Kabayaki or Shirayaki Style Eel from Aichi 愛知県産　鰻蒲焼又は白焼き	550
A5 日本黑毛和牛 140 克	Japanese A5 Wagyu Beef Steak 140g 国産 A5 黒毛和牛 140 グラム	580
大分县丰后和牛 120 克/250 克 富含单不饱和脂肪酸	Oita Bungo Beef Steak 120g/250g 大分県産　豊後牛　120 グラム オレイン酸含有牛　250 グラム	 980 1880
盐烧北海道喜知次	Grilled Hokkaido Rockfish with Salt 北海道産　吉次塩焼き	Market Price 时价　1880～

炸物　Fried Dish　揚げ物

什锦野菜天妇罗	Assorted Vegetable Tempura 野菜天麩羅盛り合わせ	200
什锦天妇罗	Assorted Tempura 天麩羅盛り合わせ	398

煮物　Steamed Dish　焚合せ

海胆茶碗蒸	Steamed Egg Custard with Sea Urchin 雲丹茶碗蒸し	150
汁煮鱼头	Simmered Fish Head あら煮	320 ~480
北海道毛蟹	Steamed Hokkaido Hairy Crab 北海道産　毛ガニ	Market Price 时价 3000~

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

锅物　Pot Dish　鍋物

A5 日本黑毛和牛 寿喜煮纸火锅 100 克	Japanese A5 Wagyu Beef Sukini in Paper Pot 100g 国産 A5 黒毛和牛すき煮　紙鍋　100 グラム	580
A5 日本黑毛和牛涮肉 配时蔬 240 克	Japanese A5 Wagyu Beef Shabu-shabu with Seasonal Vegetables 240g 国産 A5 黒毛和牛しゃぶしゃぶ　240 グラム 鍋野菜	1380

主食　Rice and Noodle　お食事

野菜乌冬	Vegetable Udon 野菜うどん	200
山里天妇罗盖饭	Tempura on Rice with Miso Soup and Pickles 山里天丼　赤だし　香の物	320
花竹虾天妇罗乌冬	Japanese King Prawn Tempura Udon 車海老天うどん	320
A5 日本黑毛和牛乌冬	Japanese A5 Wagyu Beef Udon 国産 A5 黒毛和牛 肉うどん	450
鳗鱼盖饭	Grilled Eel on Rice with Miso Soup and Pickles 鰻重　赤だし　香の物	580
海胆盖饭	Sea Urchin on Rice with Miso Soup and Pickles 雲丹丼　赤だし　香の物	600
A5 日本黑毛和牛盖饭	Japanese A5 Wagyu Beef Steak on Rice 国産 A5 黒毛和牛　ステーキ重　赤だし　香の物	580

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

手握寿司　Nigiri Sushi　握り寿司（一貫）

三文鱼	Salmon 鮭	80
乌贼	Squid いか	80
三文鱼籽	Salmon Roe いくら	100
吞拿鱼	Bluefin Lean Tuna 鮪赤身	100
大分丰后和牛寿司	Lightly Seared Oita Bungo Wagyu Sushi 豊後牛の炙り寿司	100
金目鲷	Alfonsino 金目鯛	120
海鳗	Sea Eel 穴子	120
熟虾	Boiled Shrimp 茹で海老	130
鳗鱼	Eel 鰻	130
牡丹虾	Botan Shrimp 牡丹海老	160
大分丰后和牛寿司 配海胆和鱼子酱	Oita Bungo Wagyu Sushi with Sea Urchin and Caviar 豊後牛の炙り寿司（雲丹、キャビアのせ）	160
海胆	Sea Urchin 雲丹	180
煮鲍鱼	Simmered Abalone 鮑柔煮	180
吞拿鱼中腹	Bluefin Tuna Medium Belly マグロ中トロ	200
吞拿鱼大腹	Bluefin Tuna Fatty Belly マグロ大トロ	230
手握寿司八件配卷寿司	Omakase Nigiri Sushi 8 Pieces with Sushi Roll, Miso Soup 握り寿司 8 貫と巻き物　赤だし	880

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

卷物 Sushi Roll 巻き物

梅子黄瓜卷	Plum and Cucumber Sushi Roll 梅胡瓜巻き	80
吞拿鱼卷	Tuna Sushi Roll 鉄火巻き	120
葱吞拿鱼腹卷	Mashed Tuna Belly with Spring Onion Sushi Roll 葱とろ巻き	250

手卷 Hand-Rolled Sushi 手巻き寿司

三文鱼籽	Salmon Roe いくら	180
吞拿鱼	Bluefin Lean Tuna 鮪赤身	200
鳗鱼	Eel 鰻	280
海胆	Sea Urchin 雲丹	360
吞拿鱼大腹	Bluefin Tuna Fatty Belly マグロ大トロ	380

甜品 Dessert デザート

季节口味雪糕	Seasonal Flavor Ice Cream 季節のアイスクリーム	58
红豆沙 (冷/温)	Sweet Red Bean Soup (Cold/Warm) ぜんざい　冷し又は温	80
静冈皇冠蜜瓜	Shizuoka Crown Melon 静岡県産　クラウンメロン	180
季节水果拼盘	Seasonal Fruit Platter 季節の果物盛り合わせ	280

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。

山里
YAMAZATO
JAPANESE FINE DINING

季节推荐菜　Seasonal Recommendation　季節のおすすめ

盐烧爱知银杏	Salt Grilled Aichi Ginkgo Nuts 塩焼き銀杏	150
北海道鳕鱼白子配酸汁	Hokkaido Codfish Milt with Citrus Vinegar 北海道産　真鱈の白子ポン酢	180
北海道鮟鱇鱼肝配酸汁	Hokkaido Monkfish Liver with Citrus Vinegar 北海道産　あん肝ポン酢	180
北海道鳕鱼白子天妇罗	Hokkaido Codfish Milt Tempura 北海道産　真鱈の白子天婦羅	180
珍宝牡丹虾刺身	XJ Large Botan Shrimp Sashimi 特大牡丹海老のお造り	250
活车海老-刺身/盐烧/天妇罗	Live Kuruma Prawn-Sashimi/Salt Grilled/Tempura 活け大車海老　刺身、塩焼き、天婦羅(1 本)	280
长崎黑鲑鱼淡葛芡清汤	Clear Soup of Nagasaki Blackthroat, Kudzu-Thickened Broth 長崎県産　黒陸奥　薄葛仕立て	380
霜烧福冈县产鲭鱼刺身	Lightly Seared Fukuoka Japanese Spanish Mackerel Sashimi 福岡県産　鯖の焼霜造り	380
柚香烧福冈县产鲭鱼	Yuzu Grilled Fukuoka Spanish Mackerel 福岡県産　鯖柚香焼き	380
盐烧静冈金枪鱼鱼鳍	Grilled Shizuoka Tuna Fin with Salt 静岡県産　メジマグロのハラス塩焼き	380
盐烧富山县产鰤鱼颈	Salt Grilled Amberjack Neck From Toyama 富山県産　鰤カマ塩焼き	380
盐烧北海道喜之次(300g)	Grilled Hokkaido Kinki with Salt 北海道産　吉次塩焼き	680
柔煮鲍鱼（半只）	Tender Simmered Abalone 鮑柔らか煮　(半分）	680
石川香箱蟹日式炊饭	Japanese Seasoned Rice with Ishikawa Kobako Crab 石川県産　香箱蟹　炊込み御飯	680

所有价目以澳门元计算并需加收 10%服务费。
All prices are in MOP and subject to a 10% service charge.
価格はすべてマカオパタカでサービス料 10%を加算させて頂きます。